



המחלקה:  
אל: ועדת המכרזים  
סימוכין (דרישה):

2011

שנת התקציב:

07.07.2011

תאריך

הנדון: **בקשה לסיווג התקשרות ללא מכרז ע"פ חוק חובת המכרזים התשנ"ג (1993)**  
(נוהל מרו"מ 04.401.05)

1. אבקש את הועדה, לביצוע התקשרות כמפורט להלן, ללא מכרז, בסכום של **250 אש"ח** (הסכום כולל את כל המיסים).

ספק/ספקים אפשריים

תיאור הטובין/שירותים

"GSSI ארה"ב"

פטור לרכש מכ"מ קירות מתוצרת GSSI דגם 270I  
כולל ציוד נלווה

2. המלצתי לביצוע הרכישה ללא מכרז, נובעת מהסיבות כדלהלן: (לפרט או לצרף מכתב לוואי)  
מצ"ב מכתב הסבר.

07.07.2011

תאריך

חתימה

תפקיד

שם מגיש הבקשה

3. החלטת הועדה:

תאריך

נציג הציבור

יועץ משפטי

חשב

יו"ר ועדת מכרזים

4. אישור חשכ"ל (במידת הצורך):

5. הוראות ר' מרו"מ: פטור מספר \_\_\_\_\_ אושר  לא אושר

אל: \_\_\_\_\_  
נא לפעול בהתאם להחלטת הועדה.

בכונתה של משטרת ישראל לרכוש מחברת GSSI מ"מ קירות מדגם 2701

1. הרכש מתבצע לאחר פרסום RFI בנדון.
2. הרכש מתבצע לאור סידרה של ניסויים שהצביעו על מ"מ 2701 GSSI כאמצעי היחיד שעונה על הצורך המבצעי.
3. עלות רכש מתוכננת: 250,000 ₪.



אגף תמיכה לוגיסטית  
מחלקת רכישות ומכירות

אל:  
ועדת המכרזים

**הנדון: "הצהרה בדבר ספק יחיד"**

בנושא: מכ"מ קירות מתוצרת GSSI.

1. מצ"ב פירוט דרישות המשטרה לעניין הנדון. הנני מצהיר בזאת כי במצב הדברים שנוצר בפועל, הספק חברת "GSSI ארה"ב" הינה היחידה המסוגלת לספק את הטובין/השירות שבנדון למ"י ע"פ הדרישות המבצעיות/מקצועיות שנקבעו לעניין זה.
2. הצהרתי זו ניתנת בתוקף היותי הסמכות המקצועית לעניין זה במ"י ע"פ תקנה 3 (29) לתח"מ, ובתמיכה לבקשה הרצ"ב לוועדת המכרזים.

שם וחותימה	תפקיד	אמל"ח ימ"מ המחלקה	07/07/2011 תאריך
------------	-------	----------------------	---------------------

04.405.07/3-4  
תאריך תחולה: 15.2.2000

Geophysical Survey Systems, Inc.



12 Industrial Way  
 Salem, NH USA  
 03079-4843  
 Phone: (603) 893-1109  
 Fax: (603) 889-3984  
 Toll Free: (800) 524-3011

Sales Quote No.: 07834  
 Date: 07-JUN-2011

Page No: 1

**SALES QUOTE**

**Bill To:** MOSHE LEVY, SUPERINTENDENT  
 HEAD, OPTRONICS TEAM, R&D UNIT  
 NATIONAL HQ RAMLA  
 41 BA'ALEY HAMELACHA, RAMIE 72558  
 ISRAEL

Tel: 972.8.9124739  
 mdmeshe@police.gov.il

Delivery: 84 days ARO  
 Ship Via: FED-EX #0101-1515-9  
 Terms of Sale: Salem, NH  
 Validity: 07-AUG-2011

Sales Rep: KAL  
 Terms of Payment: NET 30  
 Currency: US Dollars

Freight Collect

**Special Instructions:**

Qty Ordered	Part Number	Description	Unit Price	Extended Price
2	FGMOD270E-I01	WIRELESS SYSTEM - MODEL 270E (IMOD)	24,500.00	49,000.00
2	FG270/400-TRIPOD-	TRIPOD MOUNT (IMOD)	1,200.00	2,400.00
2	FGPDACU-IMOD	PDA CONTROL UNIT - IMOD	1,800.00	3,600.00
2	FGPDA-RPBM-I01	PDA RECHARGEABLE BATTERY MODULE	1,330.00	2,660.00
2	FGMODBP2050-I01	(IM) SMART LI-ION BATTERY 10.8V 8800MAH -IMO	160.00	320.00
2	FGPDACASE-I01	PDA SOFT CASE AND SUNSHADE (IMOD)	125.00	250.00
2	FGTC-270/400-I01	TRANSIT CASE - IMOD 270/400	800.00	1,600.00
2	FGTC-270/400-TCB-I	TRIPOD CARRY BAG - 270/400	100.00	200.00
1		LESS: SPECIAL DISCOUNT	-10,030.00	-10,030.00
1	FGDC-IL	WIRELESS SYS DIGITAL CONTROL UNIT - IM	15,000.00	15,000.00
<b>TOTAL IN US DOLLARS:</b>				<b>65,000.00</b>

Note: GSSI will need to apply for an export license for this order which may impact the delivery schedule.

Please sign to acknowledge your acceptance of this order and of the GSSI Terms & Conditions associated with this order. Thank you for the opportunity to be of service.

**Signature** \_\_\_\_\_ **Your PO#** \_\_\_\_\_ **Date** \_\_\_\_\_

If sold in the United States, the commodities, technology and software in this order are for sale and use in the United States and are governed by the Export Administration Regulations. Diversion contrary to U.S. law is prohibited.  
 If sold outside of the United States, the commodities, technology and software in this order were exported in accordance with the Export Administration Regulations. Diversion contrary to U.S. law is prohibited.

(PW)

Geophysical Survey Systems, Inc.



12 Industrial Way  
 Salem, NH USA  
 03079-4843  
 Phone: (603) 893-1109  
 Fax: (603) 889-3984  
 Toll Free: (800) 524-3011

Sales Quote No.: 07834  
 Date: 07-JUN-2011

Page No: 1

**SALES QUOTE**

**Bill To:** MOSHE LEVY, SUPERINTENDENT  
 HEAD, OPTRONICS TEAM, R&D UNIT  
 NATIONAL HQ RAMLA  
 41 BA'ALEY HAMELACHA, RAMIE 72558  
 ISRAEL

Tel: 972.8.9124719  
 mdmoshe@police.gov.il

Delivery: 84 days ARO  
 Ship Via: FED-EX #0101-1515-9  
 Terms of Sale: Salem, NH  
 Validity: 07-AUG-2011

Sales Rep: KAL  
 Terms of Payment: NET 30  
 Currency: US Dollars

Freight Collect

**Special Instructions:**

Qty Ordered	Part Number	Description	Unit Price	Extended Price
2	FGMOD270E-I01	WIRELESS SYSTEM - MODEL 270E (IMOD)	24,500.00	49,000.00
2	FG270/400-TRIPOD-	TRIPOD MOUNT (IMOD)	1,200.00	2,400.00
2	FGPDACU-IMOD	PDA CONTROL UNIT - IMOD	1,800.00	3,600.00
2	FGPDA-RPBM-I01	PDA RECHARGEABLE BATTERY MODULE	1,330.00	2,660.00
2	FGMODBP2050-I01	(IM) SMART LI-ION BATTERY 10.8V 8800MAH -IMO	160.00	320.00
2	FGPDACASE-I01	PDA SOFT CASE AND SUNSHADE (IMOD)	125.00	250.00
2	FGTC-270/400-I01	TRANSIT CASE - IMOD 270/400	800.00	1,600.00
2	FGTC-270/400-TCB-I	TRIPOD CARRY BAG - 270/400	100.00	200.00
1		LESS: SPECIAL DISCOUNT	-10,030.00	-10,030.00
1	FGDC-IL	WIRELESS SYS DIGITAL CONTROL UNIT - IM	15,000.00	15,000.00
<b>TOTAL IN US DOLLARS:</b>				<b>65,000.00</b>

Note: GSSI will need to apply for an export license for this order which may impact the delivery schedule.

Please sign to acknowledge your acceptance of this order and of the GSSI Terms & Conditions associated with this order. Thank you for the opportunity to be of service.

**Signature** \_\_\_\_\_ **Your PO#** \_\_\_\_\_ **Date** \_\_\_\_\_

If sold in the United States, the commodities, technology and software in this order are for sale and use in the United States and are governed by the Export Administration Regulations. Diversion contrary to U.S. law is prohibited.  
 If sold outside of the United States, the commodities, technology and software in this order were exported in accordance with the Export Administration Regulations. Diversion contrary to U.S. law is prohibited.

(PW)



## STANDARD TERMS AND CONDITIONS

Revised: November 1, 2010

- 1. Acceptance:** This price quotation and Geophysical Survey Systems, Inc.'s ("GSSI") acceptance of Buyer's purchase order ("Order") is expressly made conditional on Buyer's assent to these terms and conditions. Acceptance of the products or services described on the Order shall constitute acceptance of the terms hereof. If there is any inconsistency or conflict between Buyer's Order and these terms and conditions, the provisions of these terms and conditions shall govern and control.
- 2. Shipment:** GSSI will use commercially reasonable efforts to meet the time for delivery specified on the Order, but does not assume a firm obligation for delivery at that time. Products are typically shipped 3 - 4 weeks after receipt of the Order.
- 3. Payment:** Standard credit payment terms for established buyers with approved credit are Net 30 Days from invoice date, unless otherwise specified. Full payment is due at order placement for buyers not eligible for open account credit. In the event that the invoice must be turned over to an attorney or collection agency, the debtor agrees to pay any and all reasonable and customary collection fees incurred by GSSI.
- 4. Cancellation:** Cancellation or amendment of an Order, whether in whole or in part, may only be done with GSSI's prior written consent. A cancellation charge equal to ten percent (10%) of the Order may be charged for any Orders canceled after fourteen (14) days from GSSI's receipt of Buyer's Order. Orders cancelled after shipment from GSSI's facility are subject to a restocking fee of fifteen percent (15%). Custom orders are non-cancellable or returnable.
- 5. Delivery Terms:** The Products will be delivered to Buyer in accordance with INCOTERMS 2000 via Salem, NH 03079. Delivery of the Products to a common carrier will be deemed a satisfactory delivery to Buyer. In connection with delivery of the products, Buyer may designate in writing not less than ten (10) days prior to the shipment date, the carrier for shipment and the amount of insurance and the nature of coverage. If Buyer fails to so designate any or all such items, GSSI may, on behalf of and for the benefit of Buyer, insure to full value the Products shipped or declare full value thereof at the time of delivery to the common carrier selected by GSSI. In any case, GSSI will select, at its discretion, the types and amount of packaging and the carrier of any insurance. In the event of loss or damage of any of the products during shipment, Buyer shall make claim solely against the carrier.
- 6. Taxes/Duties:** Buyer agrees to furnish GSSI with an exempt purchase or resale certificate or, in the absence of same, assume all liabilities for all federal, state, and local taxes and duties, other than taxes based upon GSSI's net income. Except as expressly agreed to in writing by GSSI, any and all customs, duties, taxes or other fees in any form which may be charged or assessed with respect to the importation into any foreign country of any product, documentation or information furnished or sold under the Order shall be for the account of and paid for by the Buyer.
- 7. Warranty:** GSSI warrants that for a period of 12 months from the delivery date to the original purchaser, GSSI's products will be free from defects in materials and workmanship. For select products (LifeLocator 3P, SIR-20, SIR-3000, StructureScan Mini/EZ, 3101, 3207P, 3207AP, 4105/NR, 4108, 5100B, 5101, 5103A, 5104/A, 5106/A, 52600, 62000) the warranty period is extended to 24 months. Accessories such as batteries and control cables, plus antenna wear plates and the Panasonic Toughbook computers are not included under this extended warranty. GSSI's obligation is limited to repairing or replacing parts or equipment which are returned to GSSI, transportation and insurance pre-paid by the Buyer, without alteration or further damage, and which in GSSI's judgment, were defective or became defective during normal use. **THIS WARRANTY IS IN LIEU OF ALL OTHER WARRANTIES WHETHER WRITTEN, ORAL, EXPRESS OR IMPLIED (INCLUDING, WITHOUT LIMITING THE GENERALITY OF THE FOREGOING, ANY MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE). IN NO EVENT WILL GSSI BE LIABLE FOR INDIRECT, SPECIAL, INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES ARISING FROM BREACH OF THIS WARRANTY, EVEN IF GSSI HAS BEEN ADVISED OF THE POSSIBILITIES OF SUCH DAMAGES.**
- 8. Training:** Purchasers of GSSI Data Acquisition Systems (SIR-20 or SIR-3000), or pre-configured systems (UtilityScan, StructureScan excluding StructureScan Mini, RoadScan or BridgeScan) receive two (2) training credits (no cash value) redeemable against regularly-scheduled training classes at a GSSI facility. Buyer is responsible for travel, food and lodging expenses. Contact GSSI for class schedule and registration. Class registration cancellation policy: a minimum of two (2) business days without penalty, or the forfeiture of the training credit or 25% of the tuition fee (in the case of a paid tuition).

Geophysical Survey Systems, Inc.

12 Industrial Way  
Salem, NH 03079

Tel 603.893.1109 • Fax 603-889-3984  
www.geophysical.com • sales@geophysical.com



Additional on-site training may also be available. Consult with GSSI for pricing information and details.

9. **Validity:** Quotations shall remain valid for 60 days.
10. **Governing Law/Export Control:** The Order and these Terms and Conditions shall be governed by and construed in accordance with the laws of the state in which GSSI's primary place of business is located. A waiver by GSSI of any of the terms and conditions of the Order or these Terms and Conditions shall not be deemed to be a continuing waiver but shall apply solely to the instance to which the waiver is directed. Buyer shall be bound by the same U.S. Government Export Controls to third party countries as are imposed upon GSSI. The Order is subject to any applicable export approval as may be required by the U.S. Government.
11. **Inability to Perform:** GSSI will not be required to perform its obligations hereunder, nor will GSSI be liable for its failure to perform such obligations if such performance is prevented, hindered or delayed by any act of God, war or other violence, civil disturbance, strike, work stoppage or other labor difficulty, transportation contingency, accident, failure of GSSI's supplier(s) to perform its contract with GSSI, power failure, law, regulation or ordinance, act or order of any government agency or official thereof, or any cause or causes beyond the reasonable control of GSSI.

Geophysical Survey Systems, Inc.

---

12 Industrial Way  
Salem, NH 03079

Tel 603.893.1109 • Fax 603-889-3984  
[www.geophysical.com](http://www.geophysical.com) • [sales@geophysical.com](mailto:sales@geophysical.com)

---